

— Mai multă atenție cîșterii animalelor la gospodăria colectivă din Fibiș pag. 2  
— Pregătiri în vederea examenului de sfîrșit de an pag. 2  
— Asistență medicală pentru țărani muncitori din Hălmașiu pag. 2

— Igiena întreținerii animalelor la pășune pag. 2  
— Cultură fizică și sport pag. 2  
— Lucrările celei de a doua sesiuni ordinare a sfatului popular regional pag. 3  
— Calea reglementării problemei indochineze pag. 3

— Pentru consolidarea păcii în Europa pag. 4  
— Declarația Consiliului național al păcii din Franța pag. 4  
— Alegeri pentru comitetele naționale în R. Cehoslovacă pag. 4  
— Fapte care demască pag. 4

## PENTRU O AGITAȚIE POLITICĂ COMBATIVĂ, EFICACE

Munca de agitație de masă a partidelor comuniste și muncitorești este unul din cele mai puternice mijloace de educare politică a oamenilor muncii. Marele Lenin ne-a învățat că „o agitație politică atît de cuprinzătoare este tocmai focarul în care se înlînesc interesele arzătoare ale educației politice a proletariatului cu interesele arzătoare ale întregii dezvoltări sociale și ale întregului popor...”. O agitație combativă, eficientă, ridică conștiința politică și capacitatea de luptă a maselor populare, le convinge de justiția și acuitatea lozincilor lansate de partide și le mobilizează la înfruntarea acestor lozinci.

Baza ideologică nestrămutată a agitației politice o constituie învățătura atotbiruitoare a lui Marx-Engels-Lenin-Stalin. Experiența Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, experiența partidelor comuniste și muncitorești din toate țările confirmă în mod concret că agitația politică își atinge scopul atunci cînd este bogată în idei, cînd este îndobîzită legală de problemele vitale ale vieții oamenilor muncii, de problemele situației internaționale actuale, de lupta împotriva pericolului unui nou război, pentru slăbirea încoercirii internaționale. Un înalt nivel ideologic, actualitate, veridicitate, claritate, simplitate sînt trăsături inerente ale muncii de agitație de masă combative, ofensive a comunistilor.

Cu fiecare zi cresc forțele, crește lărgăria lărgărilor, democrației și socializării — cea mai mare curajă a popoarelor. Pe zi ce trece peoparele din U.R.S.S. obțin noi succese remarcabile în construcția comunistă. Pe drumul unor mari transformări social-economice merge cu pași siguri China populară. Victoriile construite socializării oamenilor muncii din țările de democrație populară. Lupta popoarelor pentru pace, luptă care a devenit o puternică forță motrice a contemporaneității, se deslășoară tot mai larg în toate țările. Schimbări radicale se produc în dezvoltarea politică a țărilor Asiei. Crește mișcarea de eliberare națională a popoarelor din țările coloniale și dependente.

Dar înamicii păcii, adversarii slăbii încoercirii internaționale, nu au renunțat la tendințele lor agresive: ei continuă să zădărnice armele, propagănduse faimoasa politică „de pe poziții de forță”, urzesc mereu noi planuri de agravare a situației internaționale. În aceste condiții sarcina principală a tuturor forțelor iubitoare de pace, a tuturor apărătorilor păcii este de a-și spori vigilența, de a demasca și zădărnici zi de zi planurile ațîțătorilor la război, de a lupta cu și mai multă perseverență pentru stabilirea unor relații normale și a unei colaborări pașnice între state.

Acastă sarcină poate fi rezolvată cu succes numai în cazul cînd pentru îndeplinirea ei vor fi mobilizate cele mai largi mase populare. Lărgind influența lor în mase, explicînd-le întreaga complexitate a actualității situației internaționale, arătîndu-le necesitatea unei participări active la apărarea păcii, partidele comuniste și muncitorești își îndeplinesc astfel datoria lor cu adevărat istorică: marea lor misiune.

Sarcinile extrem de complexe și de mare răspundere care stau în fața partidelor comuniste și muncitorești în actuala situație internațională cer imperios tuturor partidelor, tuturor organizațiilor de partid, tuturor comunistilor să îmbunătățească necontenit munca politică în mase, să intensifice la maximum agitația politică și să-i îmbunătățească calitatea.

Oricărui tentativă burgheză de a falsifica, de a dezinforma, comunistii îi opun adevărul despre principii adevărate, pașnice ale politicii externe a U.R.S.S., Republicii Populare Chineze, țărilor de democrație populară, aduc la cunoștință masele celor mai largi propunerile concrete cu privire la rezolvarea pașnică a problemei germane, cu privire la crearea unui sistem general european de securitate colectivă în Europa, cu privire la reducerea înarmărilor, cu privire la înfrîngerea armii atomice și a hidroșen și la instituirea unui control riguros asupra respectării acestei înfrîngeri. Denaturării grosolane de către presa burgheză și radioul burghez a evenimentelor care au loc în aceste zile la conferința de la Geneva, ei îi opun adevărul despre propunerile guvernului Republicii Democrat-Populare Coreene cu privire la reglementarea pașnică a problemei coreene, despre propunerile

Guvernului Republicii Democratice Vietnam cu privire la restabilirea păcii în Indochina, despre lupta neobosită a Uniunii Sovietice și a Republicii Populare Chineze pentru întărirea păcii în Asia și în lumea întreagă.

În țările de democrație populară unde partidele comuniste și muncitorești sînt forța conducătoare și îndrumătoare a societății, cele mai importante sarcini ale agitației politice constau în a cultiva permanent în rândurile oamenilor muncii conștiința datoriei obștești, o atitudine social-listă față de muncă și față de proprietatea obștească, năzuința de a obține noi succese în construirea socialismului, în dezvoltarea industriei și în ridicarea rapidă a agriculturii, în lărgirea producției mărfurilor de consum popular, în ridicarea prin toate mijloacele a bunăstării a poporului, legînd strîns aceste sarcini de lupta pentru cauza păcii. Agitația politică contribuie aici la întărirea conștiinței a statului democratic, popular, a alianței dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, a apărării țării, cultivă în oameni sentimente patriotice, dragoste față de patrie, devotament față de Uniunea Sovietică și solidaritatea fraterească cu oamenii muncii din lumea întreagă, sporește vigilența față de uneltirile dușmanilor din afară și dinăuntru.

În țările cîștăliste, coloniale și dependente, unde partidele comuniste și muncitorești, care exprimă interesele vitale fundamentale ale poporului, activează în condițiile grele ale prigoanei și persecuțiilor politice, în agitația lor politică comunistii popularizează larg minunile realizării ale popoarelor lagărului democratic, sădind în masele de muncitori și țărani încrederea într-un viitor mai bun. Agitația politică a comunistilor din aceste țări leagă strîns lupta popoarelor pentru pace, pentru libertate și independență națională, pentru drepturile lor democratice, de sarcina „înfăptuirii” revendicărilor imediate ale oamenilor muncii, de lupta lor pentru pîine, pentru o dreaptă retribuție a muncii, împotriva exploatații, capătuliste desănălate, înmolvă somajului și mizeriei.

Partidul Comunist Chinez, partidele comuniste și muncitorești din țările de democrație populară din Europa, Partidul Socialist Unit din Germania, Partidul Comunist Francez, Partidul Comunist Italian și celelalte partide comuniste și muncitorești au acumulat o bogată experiență în ceea ce privește agitația politică în mase. Cu succes deslășoară această muncă Partidele Comuniste din India, Indonezia, Brazilia și din alte țări. Toțiș Comitetele Centrale ale unei serii de partide comuniste și muncitorești constată pe bună dreptate că agitația politică rămîne încă sub nivelul sarcinilor uriașe care stau în fața partidelor și cer să fie înlăturate cu hotărîre lipsurile existente.

A îmbunătăți organizarea agitației politice înseamnă în primul rînd a ridica nivelul ei ideologic, a lărgi sfera ei de acțiune, a lupta pentru ca agitația să cuprindă cele mai largi părți ale populației. Acastă sarcină a fost subliniată în special la ultimele plenary ale Comitetelor Centrale ale Partidului Comunist Francez și Partidului Comunist Italian. Trebuie îmbunătățită în primul rînd organizarea muncii de agitație direct în întreprinderile industriale — în rândurile muncitorilor și la sale — în rândurile țăranilor. Este datoria fiecărui comunist de a participa personal la munca de agitație, de a explica mereu muncitorilor, țăranilor, tuturor oamenilor muncii politica partidelor comuniste și muncitorești, țelurile și sarcinile lor.

Agitația politică este o foarte importantă parte constitutivă a întregii munci de partid. Ea este o muncă vie de partid, care nu suferă șablonul, formule învățate pe de rost, fraze lustruite. Limba comunistului-agitator trebuie să fie simplă și pe înțelesul tuturor. O agitație just organizată ține seamă întotdeauna de deosebirile în ceea ce privește condițiile locale, profesia, nivelul cultural, pregătirea politică a ascultătorilor. „Artă oricărui propagandist și oricărui agitator — învăța Lenin” — constă tocmai în a influența cel mai bine audientul său, făcînd ca un adevăr anumit să devină pentru el cit mai convingător, să și-l poată citi mai lesne însuși, să și-l poată împărtăși cu mai concret și fermecînd. Toate metodele și formele de agitație: adunările de masă, convorbirile în grup și

(Continuare în pag. 3-a)

## Aplicarea agrominimului — cheazășia obținerii unei recolte bogate

### Gospodăriile colective se ajută în muncile de îngrijire a culturilor

Gospodăria colectivă „Libertatea” din satul Miniș, raionul Lipova, are o suprafață mare cu viță de vie. Datorită faptului că paralel cu executarea însămînțărilor de primăvară și a întreținerii culturilor, trebuiau făcute și lucrări în vie, colectivității din Miniș au cerut ajutorul colectivităților din Zăbrani și Neudorf care erau mai avansați cu lucrările.

În zilele de 14 și 15 mai, două brigăzi de cîmp ale gospodăriei colective din Zăbrani au ajutat colectivitățile din Miniș la săpatul și legalul viei. De asemenea un ajutor prețios a dat colectivităților din Miniș și brigada de cîmp de la gospodăria colectivă din Neudorf, care a lucrat la săpatul viei o zi întreagă.

Maria Poienaru, coresp.

### Mai multă atenție îngrijirii culturilor la G.A.S. Aradul Nou

Terminînd însămînțările, muncitorii și tehnicienii gospodăriei agricole de stat din Aradul Nou au început lucrările de întreținere a culturilor. De pildă, grăpatul culturilor de toamnă și al fincelor s-a făcut în întregime. De asemenea, culturilor de toamnă slab dezvoltate li s-au aplicat îngrășămintele chimice, iar sfecla furajeră a fost prășită în întregime în proporție de 80 la sută.

Dar conducerea gospodăriei agricole de stat Aradul Nou n-a acordat destulă atenție unor munci de întreținere a culturilor. Astfel, plivitul la culturile de toamnă nu s-a făcut decît în mică măsură. La fel stropitul pomilor fructiferi care trebuia terminat nu s-a făcut în întregime.

Conducerea gospodăriei de stat Aradul Nou trebuie să dea o atenție mai mare întreținerii culturilor, lichidînd lipsurile existente în această direcție.

Oamenii muncii din regiunea Arad au obținut numeroase succese în ceea ce privește întreținerea culturilor atît a celor păioase de toamnă, cit și a celor semănate în primăvara acestui an.

Pînă în ziua de 15 mai, a. c., în întreaga regiune s-a efectuat prima prășită la diferite culturi pe o suprafață de 8773 ha, din care floarea soarelui 1554 ha, sfeclă de zahăr 6008 ha, și cartofi 1211 ha.

După terminarea prășilei I-a, mai mulți cultivatori au început prășila II-a la sfeclă de zahăr și la alte culturi. Pînă la data de 15 mai, prășila II-a a fost executată pe o suprafață de 572 ha.

În această direcție pot fi dați exemplul colectivității din satul Tisa Nouă, raionul Arad, care terminînd însămînțarea tuturor culturilor de primăvară încă la data de 10 aprilie, au început prășitul culturilor semănate. Pînă în prezent ei au prășit sfecla furajeră pe întreaga suprafață însămînțată și au trecut la prășitul florii-soarelui și cartofilor. La fel, ei au grăpat toate semănăturile de toamnă, au strîns tulpinile din lanuri și au aplicat îngrășămintele chimice la culturile care au ieșit slab dezvoltate din iarnă. O atenție deosebită acordă întreținerii culturilor și colectivității din comuna Zerind, raionul Criș, Simbătă 15 mai

ei au prășit mecanic în tîla oară 12 ha, porumb însămînțat în culburi așezate în pătrat. Mult avansați cu întreținerea culturilor sînt și colectivitățile din Sintana, Pădureni, etc.

Fruntașe pe regiune în întreținerea culturilor sînt raioanele Sinicicola Mare și Criș.

Pe regiune, grăpatul culturilor de toamnă și curățatul lor de tulpini s-a executat în proporție de 96 la sută, iar plivitul acestor culturi s-a efectuat în proporție de 25 la sută.

O atenție deosebită se acordă în această perioadă și acțiunii de combatere a dăunătorilor din culturi. În prezent în întreaga regiune se cercetează livezile de pomi fructiferi pentru depistarea dăunătorilor. Lucrarea se execută de către 14 elevi ai școlii medii de protecție a plantelor din Buzău, conduși de tehnicienii fito-sanitari raionali.

O altă operațiune ce se efectuează, este combaterea dăunătorilor cerealelor și a omizii pășunilor.

Oamenii ai muncii din agricultură faceti neîntîrziat lucrările de întreținere a culturilor. Lupta cu perseverență pe itru obținerea în acest an a unei recolte bogate pentru asigurarea hranei poporului nostru slab dezvoltat din iarnă. O atenție deosebită acordă întreținerii culturilor și colectivității din comuna Zerind, raionul Criș, Simbătă 15 mai

## Muncesc la întreținerea culturilor

Membrii gospodăriei colective „Vasile Roaită” din satul Nerău, raionul Sinicicola Mare, îndrumați de consiliul de conducere al gospodăriei și de organizația de bază, muncesc la întreținerea culturilor. Pînă în prezent ei au prășit 1 ha. mac, 5

ha, sfeclă de zahăr și au plantat în grădina 50 ari roșii. De asemenea, ascultînd îndemnul agronomilor de la sfatul popular raional, colectivității din Nerău, au grăpat lanurile de griu.

Constanțin Timșă, coresp.

## Fruntași în muncile agricole

Țăranii muncitori cu gospodării individuale și colectivități din comuna Șimand, raionul Criș, îndrumați de către organizația de bază și comitetul executiv al sfatului popular comunal, au muncit cu sîrguință pentru terminarea în bune condițiuni a însămînțărilor de primăvară. Astfel, cele 3323 ha. de teren planificate au fost însă-

mințate în întregime. 44 ha. porumb au fost însămînțate în culburi așezate în pătrat.

La însămînțări s-au evidențiat în mod deosebit colectivitățile Ștefan Szász, precum și întovărășii Ștefan Basti, Ioan Corbaci și alții. Dintre țăranii muncitori cu gospodării individuale, în fruntea muncilor au fost

Teodor Cohan, Petru Moș și Traian Ilean.

După terminarea însămînțărilor, membrii gospodăriei colective au trecut la întreținerea culturilor de primăvară. Pînă în prezent ei au reușit să facă prima prășită la 230 ha, sfeclă, 4 ha. mac și 2 ha. ceapă.

Vasile Mornos, coresp.

## Pregătiri în vederea campaniei de recoltare

Pătrunși fiind de importanța economică și politică ce o are campania agricolă de vară, conducerea S.M.T.-ului Sinicicola Mare a luat din timp măsurile necesare reparării parcului de mașini în vederea recoltării și treierii. În acest scop s-au format șase echipe pentru repararea batozelor, patru echipe pentru repa-

rarea secerătorilor legători și trei echipe pentru repararea elevatoarelor.

Organizîndu-și bine munca la locul de producție și folosind din plin timpul de lucru, mecanizatorii de la S.M.T. Sinicicola Mare au reparat pînă în ziua de 14 mai 8 batoze pe care le-au trecut la rodaj. În muncile

de reparări s-a evidențiat echipa condusă de tov. Vasile Bulai, care la data de 12 mai a terminat de reparat 2 batoze. La S.M.T. Sinicicola Mare, muncile de reparare a mașinilor necesare în campania de recoltare și treierii continuă cu tot mai multă intensitate.

Petru Olte, coresp.

## Întreținerea culturilor la gospodăria colectivă din Chelmac

Pe ogoarele gospodăriei agricole colective „Timpuri Noi” din Chelmac, raionul Lipova, culturile de toamnă și cele de primăvară se dezvoltă zi de zi. Dar odată cu plantele, au crescut în urma ploilor căzute și buruienile.

În dorința de a dobîndi și în anul acesta recolte bogate, cele patru brigăzi de cîmp ale gospodăriei au început îngrijirea culturilor după regulile agrotehnice. Fiecare brigadă, pe terenul ei, a început în primul rînd grăpatul griului, orzului și secerii de toamnă. După grăpat, colectivității au adunat tulpinile din lăni. Colectivității au început apoi plivitul griului, zmulgînd din el pălămida, neghina și mărul lupului. Sub conducerea brigadierilor, colectivității au terminat de plivit 100 ha. griu.

Paralel cu muncile de întreținere a culturilor, de toamnă, consiliul de conducere al gospodăriei colective, îndrumat de organizația de bază, a organizat și prășitul culturilor de primăvară. Datorită faptului că zilnic se prezintă la lucru peste 300 de colectivități, gospodăria colectivă din Chelmac avea prășită la data de 14 mai — 14 ha. cartofi, 15 ha. floarea soarelui, 12 ha. sfeclă furajeră și 6 ha. sfeclă de zahăr. Însușindu și me-

todele popularizate de brigadierul Aurel Iovescu care a participat la constituirea pe țară a frunțașilor în cultura porumbului, cartofului și sfeclei de zahăr, colectivității din Chelmac au executat lucrările de prășit conform prevederilor agrotehnice. De pildă, îndată ce sfecla a avut 2-3 frunzulițe, colectivității au început prășitul cu prășitoarele printrerînduri, iar pe rînduri cu sapele mici, rîrînd-o și bucheliind-o. După prășit sfecla furajeră și cea de zahăr s-au dezvoltat mult.

O atenție deosebită au acordat colectivității și întreținerii florii soarelui de soi „Jilancu”. Încă de la prima prășită, ei au rîrit-o, la o distanță între plante de 60 cm., lăsînd planta cea mai frumoasă și bine dezvoltată. Prășitul s-a executat pe timp frumos, cînd pămîntul a fost bine zvînat, ca buruienile zmulse să nu se mai prîndă.

În fruntea întrecerii socialiste la prășit și întreținerea culturilor de toamnă a fost brigada de cîmp nr. 2, condusă de utemistul Ioan Lupu. În fiecare seară, tov. Ioan Lupu, împreună cu ceilalți brigadieri, își planifică munca pentru a doua zi, reparatînd atelajele și brațele de muncă la lucrările cele mai urgente. El este

ajutat de șefii de echipă care mobilizează colectivității la lucru. În fiecare dimineață, peste 90 la sută din numărul colectivităților din brigada nr. 2 se prezintă la muncă. Colectivitatea Petru Ștefănescu cu familia, compusă din cinci persoane, a efectuat cele mai multe zile-muncă, depășindu-și norma zilnică cu 70 la sută.

În urma ploilor căzute, pe suprafețele însămînțate cu porumb în culburi așezate în pătrat și pe cele însămînțate în mod obișnuit s-a prins scoarță. Pentru distrugerea scoarței și a buruienilor, consiliul de conducere al gospodăriei colective a hotărît ca brigăzile să treacă de îndată la grăpatul cu grape ușoare a tarlălelor însămînțate cu porumb.

În timp ce brigăzile de cîmp, întrețin culturile de toamnă și primăvară, brigada pomicolă condusă de Petru Milici a reușit să stroească pomii de pe cele 58 ha. livadă și să prășească 30 ha. vie.

Lucrările de întreținere a culturilor de toamnă și primăvară la gospodăria colectivă Chelmac continuă cu tot mai multă intensitate. Colectivității sînt hotărîți să plivească și să prășească plantele ori de cîte ori e nevoie, știind din experiența anilor trecuți că respectarea agrominimului contribuie la sporirea producției la hectar.

## Din țările de democrație populară

Pentru sănătatea oamenilor muncii din China

Anul acesta în China de nord se vor construi 11 noi sanatorii. În prezent, în China de nord există peste 200 case de odihnă aparținînd sindicatelor și o serie de sanatorii T.B.C.

Anul trecut peste 17.000 de metalurgiști, mineri, textiliști și alți muncitori din China de nord și-au petrecut concediul în casele de odihnă ale sindicatelor.

Valorificarea pămînturilor virgine în Polonia

În urma valorificării pămînturilor virgine, suprafețele de însămînțat vor crește considerabil anul acesta în Republica Populară Polonă. Gospodăriile agricole de stat, cooperati-vele agricole de producție și țăranii cu gospodării individuale valorifică în acest an aproximativ 340.000 hectare de pămînturi virgine. În primăvara aceasta au fost arate circa 250.000 hectare de pîrlongă. Lucrări de o deosebită amploare pentru valorificarea pămînturilor virgine se deslășoară în voievodatele Bydgoszcz și Szczecin, precum și în alte voievodate din partea apuseană a țării. Stațiunile de mașini și tractoare acordă un prețios ajutor la valorificarea pămînturilor virgine.

Succese în domeniul stenografiei

Recent a avut loc la Praga un concurs de stenografie și dactilografie la care au participat cei mai buni lucrători administrativi. Cele mai bune rezultate la stenografie au fost obținute de Miloș Matula, profesor la Institutul de Stat de stenografie, care a scris 170 cuvinte pe minut. La stenografia în limba rusă, Tomas Vandas, profesor la Institutul de Stat de stenografie din Praga, a repetat recordul său din anul trecut, scriînd 120 cuvinte pe minut.

La dactilografie, Iaroslav Junek, de la Institutul de economie din Praga și-a întrecut propriul său record de anul trecut, scriînd cîte 507,4 semne sau 541,4 bătăi pe minut.

Construirea de locuințe în R. P. Albania

Guvernul R. P. Albaniei acordă o atenție deosebită construirii de locuințe în vederea îmbunătățirii condițiilor de trai ale oamenilor muncii. Pe lîngă faptul că statul construiește locuințe al căror număr crește an de an, el acordă totodată un sprijin important oamenilor muncii de la oraș și sale sub formă de credite pentru construirea și amenajarea de locuințe individuale.

În primul trimestru al anului acesta creditele acordate au depășit întreaga sumă alocată anul trecut. Astfel, muncitorii, funcționarii și țăranii albanezi au primit în cursul primului trimestru aproximativ 10.045.000 leki sub formă de credite pentru construirea de locuințe.

În prezent, în R.P. Albania există sale în care toate locuințele sînt construite din nou. La cooperativa agricolă de producție „Viața Nouă” din satul Ciflik, raionul Lushnja, de pildă au fost construite numeroase case noi. În R.P. Albania există multe alte cooperative și sale în care numărul noilor construcții este deosebit de mare.

În R. P. D. Coreeană

Guvernul R.P.D. Coreene acordă o grijă deosebită îmbunătățirii condițiilor de trai ale populației. Se refac întreprinderile industriei ușoare și alimentare, producătoare de mărfuri de primă necesitate.

Se acordă o atenție deosebită măririi producției de țesături. A fost reconstruită și repusă în funcțiune fabrica textilă din Kuscu, în provincia Phenianul de nord, distrusă în timpul războiului. Fabrica își mărește zilnic producția.

În întreaga țară se refac și se construiesc întreprinderi producătoare de încălțăminte de cauciuc care este cerută de populația țării. După refacere, aceste fabrici vor produce anual 30 milioane perechi de încălțăminte. Se refac de asemenea fabricile de ulei de soia și alte întreprinderi din industria alimentară. În curînd se vor construi o nouă fabrică de zahăr și o serie de fabrici de conserve. Odată cu mărirea producției de mărfuri de larg consum se extinde și rețeaua comercială. Au și fost refăcute 400 mari magazine de stat și au fost deschise numeroase cooperative. Se îmbunătățesc muncă în restaurantele, de stat și la cantine.

## Mai multă atenție creșterii animalelor la gospodăria colectivă din Fibiș

Un rol deosebit de important pentru întărirea economico-organizatorică a gospodăriilor colective are continuarea dezvoltării creșterii animalelor. Cu cât gospodăriile colective cresc mai multe animale și luptă ca de la ele să obțină mai multe produse, cu atât mai mult crește avutul obștesc. Creșterea animalelor contribuie totodată la sporirea producției la hectar prin folosirea gunoierului de grajd și aduce mari venituri bănești în urma valorificării produselor animale.

Gospodăria colectivă „Secera și ciocanul” din satul Fibiș, raionul Lipova, a obținut unele realizări în dezvoltarea creșterii animalelor. Cu credite primite din partea statului și cu o parte din veniturile gospodăriei, colectivității din Fibiș și-au procurat animale de muncă și au pus bazele unei ferme zootehnice, compusă din 21 vaci de lapte, 12 vite, 10 viței, 53 miei, 280 oi, 300 mii, 21 scroafe, 20 porci, 15 cercoșe de prăsilă, 53 purceli, 21 iepuri de casă și un număr însemnat de găinări. Din vânzarea lapteului și a unor animale, gospodăria colectivă a realizat anul trecut un venit de 42.203 lei.

Colectivității Gheorghe Trăzu, Gheorghe Munteanu și Francisc Scheinich, îngrijitorii la maternitatea de scroafe, au reușit să obțină la o fătare de la scroafele cele 12 purceli. Acordându-le o întreținere bună și hrănindu-le după sfaturile brigadierului zootehnic, purcelii s-au dezvoltat simțitor.

Datorită faptului că numărul animalelor de la ferma zootehnică a crescut simțitor, adăposturile pe care le are gospodăria colectivă din Fibiș sînt necorespunzătoare. Consiliul de conducere al gospodăriei colective a luat măsurile necesare ca în cursul acestui an să se construiască 4 grajduri. În acest scop colectivității au primit, prin repartitie, 25 vagoane cărămizi, 3 vagoane

goane țigle, 1 vagon lemne de construcție, ciment, etc. Pînă în prezent, colectivității au clădit temelii din piatră și mortar. Pentru ca lucrările de construcție să se desfășoare cât mai repede, consiliul de conducere al gospodăriei a format o echipă de zidari și timplari, care muncesc la clădirea grajdurilor.

Conducerea gospodăriei colective din Fibiș a acordat o atenție deosebită și asigurării bazei furajere necesară animalelor. Anul acesta, colectivității au semănat 89 ha. lucernă și trifoi, 30 ha. porumb furajer, 30 ha. porumb fin, au grăpat cele 336 ha. finete naturale și 110 ha. trifoiște de anul trecut.

Vitele gospodăriei sînt scoase la pășune, iar dimineața și seara cî primesc hrană compusă din nutrețuri uscate și concentrate.

Realizările obținute anul trecut de colectivitatea din Fibiș în direcția creșterii animalelor și a ridicării productivității lor sînt însă departe de a fi mulțumitoare față de posibilitățile existente în gospodărie. Gospodăria colectivă din Fibiș n-a fost ajutată în suficientă măsură de zootehnicii și medicii veterinari de la secția agricolă a statului popular raional Lipova în vederea îmbunătățirii rasei de animale. Așa se explică faptul că din cele 21 vaci ale gospodăriei colective, 4 vaci au rămas sterile. Ele au fost hrănite și îngrijite timp de un an fără a aduce vreun venit gospodăriei. Dacă zootehnicul și medicul veterinar de la raion, care răspund direct de gospodăria colectivă din Fibiș, ar fi îndrumat colectivității să înlocuiască vacile neproductive cu altele productive, anul trecut gospodăria ar fi obținut în plus 4 viței și peste 7.000 litri lapte. De asemenea, din cele 280 oi, numai o parte din ele sînt merinos, restul sînt de rasă sloboșe și iurcani, care n-au lănat încă, iar miei nu au greutatea pe care o au cei de rasă merinos.

Lipsiți de îndrumare și sprijin din partea tehnicienilor de la raion, colectivității din Fibiș n-au asigurat pe un întreg o hrană rațională a vitelor. Din această cauză, mulgătorii obțin la două mulsori abia 12 litri lapte — cea mai mare cantitate. Vacile primesc pe lingă fînă de calitate proastă, abia 0,50 kg. urină. Despre pregătirea furajelor cu apă și sare, despre pregătirea furajelor-siloz, nici nu s-a pomenit la gospodăria colectivă din Fibiș. Zootehnicii de la raion n-au îndrumat colectivității să aplice sistemul de hrană a animalelor în raport cu producția obținută, ceea ce a făcut ca atât vacile care au dat mai mult lapte, cât și cele în gestație să primească aceeași rație de furaje.

La Fibiș nu se aplică la mulsul vacilor masajul ugerului, cu toate că zootehnicul îl recomandă. În vederea ridicării producției de lapte, toate acestea au făcut ca producția de lapte să fie scăzută și anul acesta. Vacile de rasă Siementhal, pe care le are gospodăria colectivă din Fibiș, ar putea da producție de lapte mult mai mare și viței cu o greutate mai mare, dacă ar fi hrănite și îngrijite după regulile zootehnice.

Lipsurile manifestate în problema creșterii animalelor se datorează și comitetului executiv al statului popular raional, care nu s-a preocupat cu spirit de răspundere de îndrumarea gospodăriei colective din Fibiș.

Comitetul executiv al statului popular raional, sub îndrumarea comitetului raional de partid, are datoria să acorde, prin zootehnicii și medicii veterinari, o mai mare atenție dezvoltării fermei zootehnice a gospodăriei colective, pentru îmbunătățirea rasei și ridicarea productivității animalelor.

E. Jucu

## Pregătiri în vederea examenului de sfîrșit de an

Nu de mult, consiliul pedagogic al școlii elementare de 7 ani, din comuna Zăbrani, raionul Lipova, a ținut o ședință în care a discutat probleme cu privire la încheierea anului școlar.

În această direcție s-a hotărît, că pentru încheierea cu succes a anului școlar, profesorii și învățătorii trebuie să organizeze în cele mai bune condiții, recapitularea sistematică a întregii materii parcurse în cursul anului.

Pentru a ajuta elevii mai slabi în

învățtură, profesorii și învățătorii au hotărît să se ocupe de fiecare în parte.

Buna reușită a examenelor depinde în bună măsură de felul cum sînt pregătiți profesorii și învățătorii. De aceea ei au fost îndrumați să pregătească temeinic, tinerii în vederea examenelor. S-a luat hotărîrea de asemenea ca toți profesorii și învățătorii să facă dări de seamă, despre rezultatele obținute de elevii la lucrările scrise, aprecierea răspunsurilor la examene, și să se

facă propuneri pentru îmbunătățirea sistemului de muncă în școală pe viitor.

Pe lingă acestea, consiliul pedagogic a analizat felul cum au muncit profesorii și învățătorii în campania însămințării de primăvară. În urma analizei făcute a reieșit că corpul didactic a sprijinit campania însămințării altă prin munca culturală în cadrul căminului cultural, cit și prin munca de lămurire de la om la om.

Veturia Calancea, coresp.

## Asistență medicală pentru țărani muncitori din Hălmașiu

Țăranii muncitori din comuna Hălmașiu, raionul Gurahonț, se bucură an de an de o asistență medicală tot mai bună. Prin grija partidului și guvernului, în anii de democrație populară rețeaua sanitară a luat o dezvoltare tot mai mare. Au fost înființate în Hălmașiu o casă de naștere cu cinci paturi, un staționar de copii cu patru paturi, și

două staționare pentru adulți cu câte 6 paturi fiecare.

În afară de cele mai sus arătate, în satele aparținătoare de Hălmașiu, există puncte sanitare și farmaceutice.

Activitatea medico-sanitară a circumscripției se desfășoară pe baza unui plan de muncă lunar sub conducerea tov. doctor Titus Popa,

care a dat dovadă de o bună organizare a muncii.

În ultimul timp majoritatea nașterilor din circumscripție au avut loc la casa de naștere. Cu multă dragoste muncesc moașa Ana Cosma de la casa de naștere, Neolina Ciobanu, de la dispensarul de copii și Maria Rotariu, soră medicală.

## Igiena întreținerii animalelor la pășune

Aplicînd cu strictețe procedeele științifice în creșterea animalelor, mii de sovihozuri și colhozuri din Uniunea Sovietică au obținut producții mari la toate speciile de animale, producții mondiale record de lapte, lînă, ouă, etc.

În obținerea acestor rezultate, un mare rol l-au jucat măsurile igienice și sanitare veterinare, aplicate în practica oamenilor muncii din U.R.S.S.

Inspirați de bogata știință sovietică și în țara noastră se ridică din ce în ce tot mai mulți oameni ai muncii din sectorul zootehnic care, prin aplicarea acestor metode, au ajuns la rezultate neașteptate, ce fac ca acest sector să se întărească și să prospere, pe calea indicată de partidul și guvernul nostru.

Astfel se știe că, întreținerea animalelor un timp mai îndelungat în adăposturi, în majoritatea cazurilor are ca urmare scăderea rezistenței lor organice. Acest lucru se datorește lipsurilor inerente oricărui adăpost și anume: microclimatul defectuos, lipsa aerului direct a razelor solare, mișcările reduse pe care le fac, etc. Aceste lipsuri sînt în cea mai mare parte eliminate prin trimiterea animalelor la pășune.

Pășunatul animalelor timp îndelungat în aer proaspăt și curat, lipsit de gaze vătămătoare, microbi și adeseori de praaf, factorii meteorologici variabili, temperatura, umiditatea, vînturile, precipitațiunile, acțiunea razelor solare — tonifică și fortifică organismul animalelor. În același timp, mișcarea în libertate pe pășune alunge dezvoltarea aparatului locomotor, respirator, circulator și a organismului în totalitatea lui.

Este evident că la pășune creșterea tineretului animal este mult mai rapidă, activitatea sexuală a reproducătorilor este mai intensă, ciclul sexual și gestația la femele se poate desfășura în condiții optime, iar producția de lapte crește.

Pășunea furnizează animalelor o alimentație completă, în stare proaspătă, ușor digestibilă, bogată în substanțe minerale și vitamine și este hrana cea mai ieftină din punct de vedere economic.

Întreținerea la pășune este cel mai eficient mijloc profilactic pentru prevenirea tuberculozei, rahitismului și altor boli infecțioase și parazitare.

Dacă toate aceste lucruri duc la întărirea sănătății animalelor și ridicarea producției lor, pentru a ajunge la rezultate bune în această direcție, înainte de trimiterea la pășune animalele trebuie pregătite. La fel trebuie pregătite și pășunile. Pășunatul, cu toate binefacerile lui, are și părți negative, care se referă la: consumarea plantelor vătămătoare și toxice care s-ar afla eventual pe pășune; animalele se pot îmbolnăvi datorită frigului sau căldurii prea mari, se pot lovi reciproc producîndu-și răni; pot fi supuse infecțiilor parazitare și acțiunii iritante a diferitelor insecte.

Aceste părți negative sînt însă ușor de înlăturat și nu pot constitui motive serioase pentru limitarea pășunatului, așa că în balanță trag mai greu motivele care pledează pentru ca animalele să fie duse la pășune.

Pentru desfășurarea rațională a pășunatului trebuie luate măsuri pînă: — pregătirea și organizarea teritoriului destinat pășunării animalelor și raționala lui utilizare; — pregătirea animalelor înainte de

scoaterea lor la pășune, supravegherea și îngrijirea lor în timpul pășunatului.

— pregătirea personalului care păzește animalele.

**PREGĂTIREA ȘI ORGANIZAREA PĂȘUNII.** În fiecare an pășunile trebuie amenajate înainte de scoaterea animalelor la pășunat, luîndu-se o serie de măsuri igienice. Astfel, teritoriul pășunii trebuie curățat de cadavre, oase, grămezi de bălegar și de resturi vegetale în putrefacție. Pentru a asigura aprovizionarea animalelor cu apă, fîntînile existente trebuie curățate, dezinfectate și atunci cînd este cazul, trebuie săpate fîntîni noi. Se îngădese smircurile și băltoacele pentru ca animalele să nu consume apă nepotabilă.

Dacă personalul pășilor, și animalele rămîn permanent la pășune, se construiesc acolo și adăposturi de vară.

Animalele pot fi duse la pășune la începutul perioadei de pășunat și înainte de adăposturile de iarnă, iar atunci cînd pășunea este în apropierea adăposturilor de animale — la circa 2—3 km. — se întorc zilnic seara pentru odihnă sau de mai multe ori pe zi pentru exploatare, cînd aceasta are loc în adăposturile de iarnă.

Cel mai apropiat teritoriu al pășunii trebuie destinat vacilor cu lapte și tineretului bovin. Trebuie ținut cont că distanțele prea mari de la adăpost la pășune contribuie la scăderea productivității animalelor prin oboseala prea mare în timpul deplasării.

Pentru a folosi pășunea cu cea mai mare eficacitate și-n cele mai bune condiții, teritoriul ei se împarte în mai multe loturi destinate diferitelor

## Hotărîre rămasă pe... hîrtie

Era încă iarnă. Sfatul popular al comunei Șiria, raionul Arad a hotărît într-o sesiune să mute cinematograful popular într-un local mai corespunzător. Cinematograful era într-o clădire nepotrivită, așezată pe deal, iar drumul pînă acolo e destul de greu. Ba, mai înfrîneai pe drum și un pod nereparat.

De atunci a trecut mult timp, dar cinematograful este tot acolo și în prezent. Există în comună un local potrivit pentru el, dar acolo se află secția de băuturi a cooperativei „Steaua roșie”, care putea fi mutată în altă clădire.

Întreprinderea cinematografică regională Arad a trimis la Șiria un delegat care a luat legătură cu toți conducătorii instituțiilor care au hotărît să sprijine, prin muncă voluntară, mutarea cinematografului.

Comitetul executiv al statului popular a adus la cunoștința consiliului de conducere al cooperativei holăirea lui. Tov. Ana Sucu, președinta cooperativei, a hotărît pe loc: „mîine ne mutăm”. Dar ea a descoperit însă că în fiecare zi este cîte un „mîine” și de atunci au trecut aproape trei luni și secția tot n-a mai fost mutată.

Comitetul executiv al statului popular ar trebui să ia măsuri de traducere în viață a hotărîrii luate cu privire la mutarea cinematografului.

V. Nagy, coresp.

## PE URMELE MATERIALELOR PUBLICATE

### „Gazetele de perete să sprijine mai activ campania însămințării de primăvară”

În ziarul „Flacăra Roșie” nr. 3015 s-a publicat un raid anchetă intitulat „Gazetele de perete să sprijine mai activ campania însămințării de primăvară”. Pe lingă unele rezultate pozitive, raidul a scos la iveală și lipsurile organizațiilor de bază din raionul Lipova, precum și ale Comitetului raional de partid în ce privește îndrumarea colectivelor gazetelor de perete în campania însămințării de primăvară.

În scrisoarea de răspuns trimisă redacției noastre, Comitetul raional de partid Lipova — după ce subliniază că critica făcută este justă — arată că, pentru înlăturarea acestor lipsuri a fost instruit întreg aparatul raional asupra problemelor muncii de agitație și, în special, asupra activității gazetelor de perete. Aceasta s-a făcut și cu toți secretarii organizațiilor de bază din raion, iar colectivele gazetelor de perete au fost instruite pe centre de comune de către activiștii bine pregătiți.

Pentru buna funcționare a gazetelor de perete au fost reorganizate colectivele de redacție inactive, fiind în același timp sprijinite să-și întocmească planuri de muncă cu sarcini concrete pentru fiecare membru din colectiv, pentru asigurarea apariției cu regularitate a edițiilor.

specii sau grupuri de animale: animale de lapte, tineret, stierpe, etc. Cele mai bune loturi se repartizează vacilor cu lapte, tineretului și femelelor în gestație.

Loturile și ele se împart în 8—12 parcele pe care pase succesiv animalele, reîntorcîndu-se după un timp anumit, cînd iarba a crescut din nou. Este bine ca parcelele să fie delimitate cu garduri mobile, realizîndu-se economie importantă de furaj. Sistemul parcelării și al periodicității pășunării are avantaje și din punct de vedere sanitar-veterinar, căci parcelele infectate cu excrețiile animalelor care eventual s-ar îmbolnăvi de o boală contagioasă nu se împănă pe un teritoriu mare, parcela putînd fi pășită după izolarea animalelor bolnave și sub influența razelor solare și a factorilor mediului poate deveni inofensivă pînă vine timpul pentru un nou pășunat, eventual fără alte mijloace de dezinfecție.

Pentru distrugerea căpușilor, care transmit boli animalelor, sistemul parcelar este foarte indicat. În timp de circa 7 luni căpușile pier pe lotul nepășunat, neavînd cu ce se hrăni.

Este indicat ca drumurile pentru accesul public să nu treacă peste pășune.

**PREGĂTIREA ANIMALELOR PENTRU PĂȘUNAT.** Înainte de ieșirea animalelor la pășune, întreg efectivul trebuie supus unui riguros examen sanitar-veterinar, astfel ca animalele bolnave sau suspecte de boli infecțioase să nu fie scoase la pășune împreună cu cele sănătoase. Totodată trebuie, făcute vaccinările preventive dehelmintizările (se deparazitează de viermi intestinali). Trebuie făcut tratamentul contra larvelor de Iliopodermă (coșurile la bovine).

Copitele animalelor trebuie curățate, iar coarnele se pilesc pentru ca

## Cultura fizică și sport

### Să fie îmbunătățită activitatea colectivelor sportive din Chișineu Criș

În comuna Chișineu Criș sînt mai multe colective sportive. Deși aceste colective au obținut unele rezultate bune, totuși, în activitatea sportivă a acestora sînt o serie de lipsuri. Astfel, unele colective sportive, printre care „Progresul” și „Spartac”, n-au reușit să devină unități sportive bine încheiate, capabile să desfășoare o largă activitate pe tărîm sportiv. Conducerea acestor colective au subapreciat importanța întăririi vieții organizatorice, înfrîindu-se foarte rar cu membrii colectivelor, lipsind astfel masa de sportivi de posibilitatea de a veni cu sugestii pentru îmbunătățirea muncii sportive. Rezultatele muncii duse la împlinire sînt ilustrate și de atitudinea neuită a unor sportivi, alți la locul de muncă, cit și pe terenurile de sport. Printre aceștia sînt: Ernest Gesner și Emerie Nagy, care înainte de începerea unei înfrîniri oficiale de fotbal plătesc cu bani jucătorii adversi pentru asigurarea victoriei.

Jucătorii de fotbal ai colectivelor sportive din Chișineu Criș n-au o pregătire corespunzătoare. Nivelul lor educativ este scăzut, din care cauză se petrec multe cazuri de indisciplină pe terenul de sport. Conducătorii colectivelor sportive n-au luat nici o măsură pentru înlăturarea actelor de indisciplină.

Comisia de volei, în frunte cu Andrei Manja, președintele acesteia și Zoltan Igyarto, nu contribuie cu nimic la înlăturarea și dezvoltarea continuă a acestei discipline sportive.

Rezultate bune s-au obținut doar în ceea ce privește jocul de șah. Aceasta este unica ramură sportivă în cadrul căreia se duce o activitate rodnică. Comisia de șah, al cărei președinte este tov. Eugen Moraru, ajutat de tov. Ion Brîndăș, se ocupă în permanență de pregătirea tinerilor şahişti.

Aceeași activitate ar trebui să se desfășoare și la celelalte discipline sportive.

Lipsurile ce există în activitatea colectivelor sportive din Chișineu Criș trebuie lichidate în cel mai scurt timp. Instrucții C.C.F.S. raional și antrenorii au datoria să sprijine efectiv colectivele sportive, și conducerea acestora, antrenînd un număr cit mai mare de tineri la practicarea sportului. Instrucții și sportivii mai în vîrstă trebuie să fie exemplu alți la locul de muncă, cit și pe terenul de sport în fața tinerilor sportivi care merg pe drumul primelor performanțe.

Conducerea colectivelor sportive trebuie să organizeze cu instrucții, antrenorii și cu cei mai buni sportivi consătuiri în care să dezbăte toate problemele legate de activitatea sportivă. Este necesar, de asemenea, să se organizeze cu sportivii conferințe educative în care să se vorbească despre înaltul nivel al educației sportivilor sovietici. O altă sarcină pe care o au colectivele sportive este de a populariza prin gazețele de perete, prin stațiile de radioamplificare pe cei mai buni sportivi, care au obținut rezultate bune în producție, cit și pe terenul de sport. Totodată, să fie criticați sportivii codași, arătîndu-li-se lipsurile.

Organizațiile sindicale și U.T.M., îndrumate de către organizația de bază a partidului, trebuie să acorde o atenție deosebită muncii de educație a sportivilor într-un spirit sănătos, în spiritul dragostei nemărginite față de patrie și poporul muncitor. Muncind în acest fel, colectivele sportive din Chișineu Criș își vor putea îmbunătăți activitatea, contribuind la dezvoltarea sportului în rîndurile țăranilor muncitori.

L. Bartucz

## Întîlnirea de fotbal dintre Flamura roșie U.T.A. — Știința Timișoara

Azi, la orele 17, pe stadionul „30 Decembrie” se va desfășura, în cadrul campionatului de fotbal cate-

goria A, meciul dintre echipele Flamura roșie U.T.A. — Știința Timișoara.

## Categoria B la fotbal

În categoria B, seria II-a, s-au înregistrat duminică următoarele rezultate: Flamura roșie Cluj—Constructorul Arad 2:0, Dinamo 6 București—Locomotiva Arad 1:0, Flacăra Medias—Metalul Baia Mare 3:0, Avîntul Reghin—Locomotiva Oradea 5:1, Progresul Satu Mare—Minerul Lupeni 0:0, Locomotiva Cluj—Metalul Oradea 2:0.

Clasamentul are acum următoarea înfățișare:

|                  |   |   |   |   |    |    |    |
|------------------|---|---|---|---|----|----|----|
| Avîntul Reghin   | 8 | 5 | 2 | 1 | 13 | 4  | 12 |
| Flacăra Medias   | 9 | 5 | 2 | 2 | 10 | 5  | 12 |
| Flam. roșie Cluj | 8 | 4 | 2 | 2 | 13 | 7  | 10 |
| Locom. Cluj      | 8 | 4 | 1 | 3 | 11 | 8  | 9  |
| Minerul Lupeni   | 8 | 2 | 5 | 1 | 7  | 5  | 9  |
| Metalul B. Mare  | 8 | 4 | 1 | 3 | 9  | 9  | 9  |
| Construct. Arad  | 8 | 3 | 2 | 3 | 8  | 8  | 8  |
| Metalul Reșița   | 8 | 4 | 0 | 4 | 9  | 9  | 8  |
| Locomotiva Arad  | 9 | 3 | 2 | 4 | 7  | 10 | 8  |
| Dinamo 6 Buc.    | 9 | 3 | 0 | 6 | 9  | 14 | 6  |
| Locom. Oradea    | 9 | 3 | 0 | 6 | 5  | 18 | 6  |
| Metalul Oradea   | 8 | 3 | 0 | 5 | 5  | 10 | 6  |
| Progr. S. Mare   | 8 | 1 | 3 | 4 | 6  | 10 | 5  |

celă depinzînd de numărul parcelor, mărimea și fertilitatea lor.

Pentru o mai bună folosire a ierburilor, animalele se pase întîi pe locurile pășunute cu o zi înainte, apoi se trec pe pășunea nepășcută. Pășunatul animalelor se face dimineața devreme și către seară pînă noaptea mai tîrziu, astfel ca animalele să nu sufere de căldură prea mare sau de atacul muștelor.

Trebuie să se urmărească productivitatea animalelor pe pășune și atunci cînd observăm că ea scade, trebuie să se treacă pe o altă parcelă.

Adăpatul animalelor are o mare importanță. Ele trebuie adăpate de 3—4 ori pe zi: după odihna de dimineață, înainte și după odihna de după amiază și seara, înainte de pășunatul de noapte. Atunci cînd animalele se adăpă din apele superficiale, acestea trebuie prevăzute cu un gard de jur-împrejur, pe unde animalele să poată introduce capul pentru a bea apă, astfel evitîndu-se și murdărirea ei. Cînd adăparea se face la izvoare sau la fîntîni la locul respectiv se așază jgîmburi suficiente după numărul animalelor, avîndu-se grijă ca acestea să fie din cînd în cînd curățate și dezinfectate cu var.

Pășunea este în minile unui gospodărar chibzuit și priceput un mijloc foarte important pentru îmbunătățirea și ridicarea producției animalelor domestice.

Folosirea rațională și igienică a pășunatului este unul din factorii de bază în dezvoltarea creșterii animalelor din țara noastră, pentru ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc.

Ing. Victor Mazilu, asistent la Institutul Agronomic Arad.

## Lucrările celei de a doua sesiuni ordinare a sfatului popular regional

În sala de ședințe din clădirea nr. 2 a sfatului popular regional, au avut loc, în ziua de 16 mai a.c., lucrările celei de a doua sesiuni a sfatului popular regional.

În cuvântul de deschidere, deputatul Irimie Șimândan, președintele comitetului executiv al sfatului popular regional, a arătat că cea de a doua sesiune ordinară a sfatului popular regional are trecut la ordinea de zi probleme deosebit de importante: planul local pe anul 1954 și bugetul regiunii noastre. Discuțiile pe care le vom purta și hotărârile noastre trebuie să constituie un îndreptar prețios de viitor, îndreptar pe care, realizându-l, să contribuie la ridicarea continuă a nivelului de viață al oamenilor muncii din orașele și satele regiunii noastre.

Pentru ca lucrările sesiunii să se desfășoare în bune condiții, deputatul Irimie Șimândan a propus apoi formarea unui prezidiu care să conducă desfășurarea lucrărilor. Propunerea a fost aprobată cu unanimitate de voturi. A fost ales un prezidiu compus din tovarășii deputați Ovidiu Pop — președinte, Tiberiu Kolozsvári — secretar și Ana Suciu — membră.

### Referatul de pre prevederile planului local pe 1954

Trecându-se la primul punct al ordinii de zi, tov. Nicolae Giorgi, șeful secțiunii de planificare a sfatului popular regional, a prezentat în fața deputaților un referat pentru aprobarea planului local pe 1954.

Din referat a reieșit că în cei doi ani de la introducerea planului local în regiunea Arad au fost obținute succese însemnate. Astfel, la sfârșitul anului 1953, volumul producției realizat în industria locală este aproape de 5 ori mai mare decât producția anului 1949, anul în care efectiv aceste întreprinderi au trecut în administrarea organelor locale. În industria locală, planul pe anul 1953 a fost realizat în proporție de 90,7 la sută. Cu toate că planul anual n-a fost realizat în întregime, producția globală industrială față de anul 1952 a crescut cu 70 la sută, iar producția bunurilor de larg consum a depășit producția realizată în 1952 cu 64 la sută. În total, în anul 1953 s-au produs 108 sortimente din care 44 sînt bunuri de larg consum.

Realizările obținute, a arătat referatul, au fost posibile datorită unei mai bune organizări a muncii și a asigurării materiei prime din resurse locale.

Pe lângă realizările obținute în îndeplinirea planului local, referatul a scos la iveală și o serie de lipsuri. Așa, de pildă, în ramura materiale de construcții, planul n-a fost realizat la nici unul din sortimente. Aceasta, în special din cauza întârzierii executării reparațiilor capitale la fabricile de cărămidă. O înfrângere deosebită în revizuirea și repararea utilajului a manifestat conducerea întreprinderii „Progresul” Arad care n-a controlat la timp starea mașinii de forță; datorită căruia faza fabricii nu a putut începe lucrul decât abia în luna iunie 1952, după ce a procurat și reparat alt cazan. La întreprinderea „I. Mai” din Sînicolău Mare, conducerea acesteia, în frunte cu directorul Vasile Popoiu, nu a controlat felul în care se execută unele reparații care — fiind făcute superficial — au dus la defectarea utilajului în timpul producției.

Nerealizarea planului la producția de var se datorează folosirii incomplete a cuploarelor de ars var, în special la fabrica de la Birzava, unde reparația cuploarelor e lărgănată mereu. Conducerea întreprinderii raionale „Avântul”, al cărei director este tov. Emeric Lovasz, a dat dovadă de nepăsare față de realizarea sarcinii de plan în problema varului.

Nici în ramura alimentară planul nu a fost realizat în întregime. Acest lucru s-a datorit faptului că întreprinderile locale raionale, nedând atenția cuvenită acestei ramuri de producție, nu au pus la timp în funcțiune cuploarele de uscat. Unele conducători ale întreprinderilor locale raionale ca „Avântul”, „Șebîș”, „Dimitrov”, „Șebîș” și „Crisul-Chișineu Cris”, au dat dovadă de o totală nepăsare față de sarcinile ce le aveau în direcția fabricării produselor alimentare. Acest lucru l-a dovedit atitudinea de neîngăduit a tov. Emeric Lovasz, directorul întreprinderii „Avântul” din Lipova, care pentru a „îndeplini” planul la fabricarea de magiunului, nu a folosit fructele din cuprinsul raionului, ci a cumpărat magiunul gata făcut de la diferiți producători din raionul Gurahont.

Din referat a reieșit că o mare parte din lipsurile ce au existat în îndeplinirea planului local pe anul 1953 se datorează deosebitei de gospodărie comunală și industrie locală a sfatului popular regional, condusă de deputatul Aurelian Scutariu, care nu a urmărit îndeaproape aplicarea măsurilor tehnico-organizatorice elaborate la începutul anului 1953. Astfel, nu au fost introduse peste tot fișele tehnice de utilizare și consum la mașini.

Unele comisiuni permanente de gospodărie comunală și industrie locală au adus o contribuție de seamă în mobilizarea oamenilor muncii în jurul realizării sarcinilor de plan pe anul 1953. De exemplu comisiunea permanentă de gospodărie comunală de pe lângă sfatul popular comunal din Buzău, raionul Sînicolău Mare, a antrenat deputații și cetățenii la electrificarea comunei. Dar sînt încă numeroase comisiuni permanente care depun o slabă activitate. Așa e de pildă, comisiunea permanentă bugeto-finanțiară din cadrul sfatului popular regional și altele.

Prevederile planului local pe anul 1954, sînt de o importanță deosebită. La baza întocmirii planului local din anul acesta stau sarcinile izvorite din Hotărârile plenare lărgite a C. C. al P.M.R. din 19—20 august 1953. De pildă, producția bunurilor de larg consum în industria locală și prestările de servicii către populație vor fi cu 22 la sută mai mari decât în anul 1953. Pentru ducerea la îndeplinire a sarcinilor industriei locale primește în acest an investiții importante pentru dezvoltarea unor ramuri industriale, întreprinderile vor fi înzestrate cu mai multe macarale, elatoare, motoare Diesel, pompe centrifugale, motocompresoare, perforatoare pneumatice, strunguri, mașini de frezat, etc. Se va începe electrificarea comunelor Frumuseni, Fintinele, Aluniș, Zăbrani, Satu Mare, Sînpaul, Macea și altele.

Planul de investiții, refaceri și întreprinderi de drumuri prevede lucrări pe o porțiune de 496 km., iar investiții refaceri și întreprinderi de poduri în lungime totală de 1666 m. l. În sectorul cultural a fost alocată suma de 2.212.000 lei, din fondul central al bugetului regiunii, sumă cu care se vor face investiții la Teatrul destat Arad și Palatul cultural.

Din referat au reieșit sarcinile importante ce stau în fața sfaturilor populare și a deputaților, pentru mobilizarea oamenilor muncii din regiunea noastră la îndeplinirea planului local pe anul 1954.

### Raportul cu privire la bugetul regiunii noastre

În fața sesiunii a fost prezentat apoi discutarea și aprobarea bugetului regiunii noastre pe anul 1954. Raportul cu privire la rezultatul executării bugetului pe anul 1953, precum și despre prevederile bugetului pe anul curent a fost prezentat de deputatul Gheorghe Ban, șeful secțiunii financiare de pe lângă sfatul popular regional.

Raportul a scos în evidență că și în direcția executării bugetului pe 1953 au fost înregistrate unele succese, asigurându-se finanțarea la timp și în condiții satisfăcătoare a acțiunilor economice și social-culturale prevăzute în buget.

Totuși, la realizarea veniturilor pe feluri de impozite, au existat o serie de lipsuri. Astfel, la cote defalcate procentul de realizare este de numai 82,6 la sută, golul producându-se mai ales la încasarea impozitului agricol și la impozitul pe veniturile meseriașilor și comercianților. Aceasta denotă că nu toate organele financiare și-au organizat munca în mod temeinic.

Raportul a arătat importanța bugetului regiunii noastre pe anul 1954, care constă în faptul că el asigură finanțarea tuturor necesităților administrației locale, ale întreprinderilor economice de interes local, și — totodată — contribuie la îmbunătățirea simțitoare a nivelului de trai al oamenilor muncii, prin finanțarea în condiții bune a acțiunilor social-culturale.

În încheiere, din raport au reieșit sarcinile sfaturilor populare, comisiunilor permanente bugeto-finanțiare și ale fiecărui deputat în parte, de a contribui la îndeplinirea întocmai a prevederilor bugetului pe anul 1954.

### Cuvîntul deputaților

Sarcinile reieșite din ambele rapoarte, cu completările aduse de deputați, au servit ca bază pentru redactarea hotărîrilor adoptate de către cea de a doua sesiune a sfatului popular regional.

Numeroși deputați, ca Mihai Pop, Marin Stelian, Ana Suciu, Elena Baciu, Pavel Șandor, Ioan Svoboda, Dimache Popa, au cerut cuvîntul, criticînd fostul comitet executiv al sfatului popular regional pentru lipsurile care le-au avut în îndeplinirea planului local pe 1953 și în executarea bugetului din anul trecut. Ei au făcut totodată o serie de propuneri pentru îmbunătățirea muncii în îndeplinirea planului local și executarea bugetului pe anul 1954.

De pildă, luînd cuvîntul, tov. Mihai Pop, deputat în circumscripția electorală nr. 69 Sînicolău Mare, a spus: „Ținînd seama de faptul că la baza întocmirii planului local și a bugetului regiunii stau sarcinile trăsate de plenara lărgită a C. C. al P.M.R. din 19—20 august 1953, comitetele executive, comitetele permanente și fiecare deputat în parte, trebuie să lupte pentru realizarea planului local și a bugetului pe acest an”. Deputatul Mihai Pop a mai

arătat că — în raionul Sînicolău Mare — odată cu primirea planului local pe anul curent, acesta a fost defalcă și predat cu sarcini precise pe unități. El și-a luat angajamentul de a contribui la înlăturarea lipsurilor ce au existat anul trecut în unitățile industriei locale din raionul Sînicolău Mare.

Deputatul Marin Stelian a arătat că din cauza lipsei de control a secțiunii de gospodărie comunală și industrie locală a regiunii, piața transportată pentru îmbunătățirea drumurilor din regiunea noastră, în multe locuri nu este pusă undă ar necesita, ci este împrăștiată prin șanțuri.

Întreprinderea regională de construcții planifică nesatisfăcător executarea lucrărilor. Ea trebuie să asigure înlăturarea cu prioritate a lucrărilor cu caracter urgent.

El și-a luat angajamentul să depună o activitate mai intensă ca până acum în cadrul comisiunii permanente din care face parte.

Deputata Elena Baciu a criticat cu tărie lipsurile secțiunii de gospodărie comunală și industrie locală, care n-a luat măsuri suficiente în privința amenajării și întreținerii de poduri și șosele.

Deputatul Ioan Svoboda a arătat că rapoartele n-au dezvăluit cauzele nedezvoltării șepțelului de animale. N-a existat o concordanță în planificarea între terenurile pentru loturi zootehnice și celea pentru plante industriale.

Cadrele de conducere din industria locală, slab îndrumate de către comitetele executive ale sfaturilor populare regionale și raionale, nu posedă suficiente cunoștințe economice. E de datoria comitetelor executive ale sfaturilor populare să asigure înarmarea cadrelor din industria locală cu asemenea cunoștințe, absolut necesare în conducerea competentă a întreprinderilor.

Tov. Filip Geltz, deputat în Marea Adunare Națională, luînd cuvîntul, a arătat că oamenii muncii din regiunea noastră, îndrumați de partid și mobilizați de sfaturile populare, au obținut succese însemnate în realizarea sarcinilor din planul local și executarea bugetului pe anul 1953, dar au fost și o serie de lipsuri mai ales în problema producției bunurilor de larg consum în industria locală. De pildă, unele întreprinderi locale, ca „I. Mai”, „Sînicolău Mare” și altele, au manifestat tendința de a fabrica numai „lucruri mari”, vînd astfel să se apropie cu producția de întreprinderile republicane, neglijînd în schimb fabricarea obiectelor de uz casnic.

Deputatul Tiberiu Kolozsvári, secretarul prezidiului, a dat apoi cître proiectele de hotărîri, care au fost aprobate în unanimitate.

Hotărârile celei de a doua sesiuni a sfatului popular regional prevăd o serie de măsuri pentru îmbunătățirea muncii în realizarea planului local și executarea bugetului pe anul 1954. Comitetul executiv al sfatului popular regional va lua măsuri, prin secțiunea de gospodărie comunală și industrie locală, ca planul de producție al întreprinderilor locale să fie îndeplinit la toți indicii de plan și pe sortimente.

Pentru întărirea controlului de îndeplinire a planului și reducerea prețului de cost, comitetul executiv va analiza trimestrial rapoarte ale secțiunii gospodăriei comunale și industriei locale, asupra felului cum întreprinderile au îndeplinit planul.

Pentru lucrările prevăzute în planul de producție al întreprinderii regionale de construcții, comitetul executiv se va îngriji ca secțiunile sfatului popular să încheie de urgență contracte pentru executarea lucrărilor. În vederea găsirii de noi resurse interne în întreprinderile locale și valorificarea tuturor resurselor locale, comitetul executiv va antrena comisiunile permanente, deputații, comitetele de cetățeni și comisiile de femei, ajutîndu-le să-și întocmească planuri de muncă cu obiective concrete.

În ce privește executarea bugetului regiunii pe anul 1954, comitetul executiv va lua măsuri pentru mobilizarea maselor de cetățeni, pentru a achita la zi impozitele și taxele către stat, organizînd în acest scop constituiri între deputați și alegători.

Comitetul executiv al sfatului popular regional va lua măsuri ca unitățile economice de interes local să îndeplinească sarcinile privind reducerea prețului de cost și creșterea productivității muncii.

Președintele prezidiului sesiunii, deputatul Ovidiu Pop, a arătat în încheiere că planul local și bugetul regiunii pe anul 1954, votat de cea de a doua sesiune a sfatului popular, dovedesc grija partidului și guvernului față de ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc.

De aceea, sarcina comitetului executiv al sfatului popular regional este de a ajuta și îndruma în muncă sfaturile populare raionale și comunale pentru îndeplinirea planului local și executarea bugetului.

## PENTRU O AGITAȚIE POLITICĂ COMBATIVĂ, EFICACE

(Urmare din pag. 1-a)

individuale, presa, radioul, cinematograful, afișele, foile volante, lozincile scurte — totul trebuie să fie folosit pentru o muncă largă de agitație în rîndul oamenilor muncii.

Partidele comuniste și muncitorești se străduiesc să obțină ca agitația politică să devină o metodă permanentă a muncii educative a organizațiilor de partid, un foarte important mijloc care să lege partidul de mase. Ele luptă împotriva sistemului de muncă prin campanii, împotriva sezonieratului în munca de agitație. Ele subliniază neîncetat că grija pentru organizarea agitației de masă de zi cu zi este o îndatorire primordială a tuturor comitetelor de partid și a conducătorilor de partid, că participarea directă a cadrelor conducătoare de partid în munca de agitație trebuie să fie un exemplu pentru întreaga masă a comunistilor, pentru toți agitatorii.

A face ca politica și lozincile partidului să pătrundă în conștiința poporului este o muncă de răspundere și de cînstă pe linie de partid. Ea cere din partea fiecărui agitator un înalt simț de răspundere în fața partidului și în fața poporului, o muncă permanentă pentru ridicarea nivelului propriu, pentru perfecționarea cunoștințelor proprii. Ea cere din partea organizațiilor de partid o atenție permanentă față de problemele aleeților juste și a educării agitatorilor, a conducerii pricepute, de zi cu zi și operative a muncii colectivelor de agitație. Grija comitetelor de partid pentru organizarea muncii de agitație, pentru pregătirea agitatorilor, pentru asigurarea lor cu toate materialele necesare constituie cea mai importantă premiză a unei agitații eficiente, dusă cu succes.

A intensifica agitația politică, a ridica nivelul ei ideologic, a o orienta mai bine spre un scop precis și a o face mai ofensivă înseamnă a întări și mai mult influența partidelor comuniste și muncitorești în rîndurile maselor populare, a întări legătura lor cu masele, a ridica combativitatea lor în lupta pentru o pace trinită, pentru interesele vitale ale popoarelor.

(Articol de fond apărut în „Pentru pace trinită, pentru democrație populară” nr. 20 (288)).

### Ciclu de conferințe cu caracter medical

Casa de cultură sanitară regională Arad anunță ciclul de conferințe care se în ați, 19 mai 1954. La clubul „9 Mai” din str. I. C. Frimu nr. 2 conferințiază dr. Ioan Pescaru și dr. Ernest Thau, medici primari-șefi la Spitalul de adulți, despre „Hipertensiunea arterială”, orele 18,30; la clubul întreprinderii „7 Noiembrie” conferințiază dr. Nicolae Juhász, medic-șef al centrului de transfuzie a singelui, despre „Transfuzia de sînge”, orele 18,30; la cîminul cultural din Miclăcea conferințiază dr. Ioan Sădeanu și dr. Ioan Fritz, medici primari-șefi la Spitalul de copii, despre „Febra tifoidă”, la orele 19.

Întrarea liberă

## Calea reglementării problemei indochineze

Declarația făcută de V.M. Molotov la 14 mai 1954 la conferința de la Geneva cu privire la restabilirea păcii în Indochina se situează astăzi în centrul atenției opiniei publice mondiale. Ea reprezintă o contribuție prețioasă la cunoașterea precisă a cauzelor și caracterului războiului din Indochina și, totodată, indică modalitățile reglementării conflictului.

În rezolvarea problemei indochineze, ca și a oricărei probleme internaționale, părțile care participă la tratative nu se pot mîrgini la luarea în considerare numai a unei sau a unor laturi a problemei. Este absolut necesar ca discuțiile să aibă un caracter de ansamblu. În cazul problemei pe care o discutăm în prezent conferința de la Geneva, este necesar să se țină seama alături de istoricul problemei, cit și de aspectul politic, militar, etc. Dacă nu s-ar proceda așa, cu siguranță că nu s-ar putea ajunge la un acord.

Pornind de la aceste considerente, V.M. Molotov a aruncat lumină asupra originii războiului din Indochina, arătînd că el este o manifestare ascuțită a luptei popoarelor din Vietnam, Khmer și Palet Lao pentru cîștigarea independenței. Evenimentele de pînă acum dovedesc că războiul din Indochina nu este un război civil, așa cum s-a strădui să-l înfățișeze Bidault, ministrul afacerilor externe al Franței, ci „din partea Franței, cum arată V.M. Molotov, acesta este un război colonial, iar pentru popoarele din Indochina, care luptă pentru libertate și independență împotriva dominației coloniale străine, acesta este un război de eliberare națională”. Ca așa se prezintă lucrurile în Indochina o recunoaște și alte personalități politice. „Prin originea și caracterul său — a declarat la 24 aprilie primul ministru al Indiei, Nehru — conflictul din Indochina este o mișcare de rezistență împotriva colonialismului și a încercărilor de a contracara această rezistență prin metoda tradițională de reprimare și prin metoda „dezbină și domnește”.

Este împedecă că popoarele peninsulei Indochina își apără drepturile și libertățile ce le-au fost luate sau știrbite de către Franța.

După înfrîngerea imperialismului japonez, alți pretendenți la exploatarea Indochinei, imperialismii francezi au încercat din nou să-și refacă pozițiile subrezile. Dar acum, popoarele din Vietnam, Khmer și Palet Lao s-au ridicat mai hotărît ca orînd la luptă. Succesele obținute de poporul din Vietnam au fost înmănușate în: formarea unui guvern provizoriu, constituirea la 2 septembrie 1945 a R.D. Vietnam, înerea alegerilor libere din ianuarie 1946 pentru Adunarea Națională, adoptarea — în noiembrie, același an — a Constituției (ării, etc. R.D. Vietnam, statul nou care a luat naștere este intrinsecul victoriei luptei pentru independență a poporului vietnamez.

În fața acestei fapte, impuse de realitate, imperialismii francezi au început să dea înapoi, pentru moment. La 25 august 1945 Bao Dai abdică, iar în 1946 Franța încheie cu R.D. Vietnam mai multe acorduri. Într-unul din aceste acorduri, „Guvernul francez recunoaște Republica Vietnam ca stat liber care are guvernul, parlamentul, armata și finanțele sale, făcînd parte din Federația indochineză și Uniunea franceză”. După scurt timp însă guvernul francez

renunță la această atitudine „binevoitoare”. El dă friu liber politicii de aspirare colonialistă, intensificînd amestecul în treburile interne ale populației din Indochina.

La conferința de la Geneva, dovînd intenții nemărturisite, delegația franceză, după cum a remarcat și V.M. Molotov în declarația sa, a căutat să ascundă intervenția brutală în Indochina și regimul terorist care domnește în teritoriile neeliberate de Armata Populară Vietnameză. Ea a fost sprijinită de delegațiile Cambodiei, Laosului și Vietnamului bodist, îndeosebi cunoscută ca fiind reprezentantele unor veritabile state de paie și care, în înțelesul legal al cuvîntului, n-au nici o împuternicire să vorbească în numele unor națiuni.

Atitudinea unilaterală a delegației franceze de a privi rezolvarea problemei indochineze, spiritul îngust, colonialist, intenția de a ascunde situația reală, unanimitate cunoscută, se datorează tendinței lor de a-și păstra pozițiile în „teritoriile de peste mări”. Pe de altă parte, în prezent — subliniază V.M. Molotov — există adepți al continuării războiului colonial din Indochina”. Aceste cercuri se străduiesc să extindă războiul, prin antrenarea în intervenție a armatelor altor state. Deosebit de interesant în internaționalizarea războiului din Indochina sînt imperialismii americani, predeșinți la dominația lumii. Ei reprezintă azi un pericol imediat pentru securitatea Asiei, iar delegația S.U.A. la conferința de la Geneva, exprimă interesele acestora.

Conferinței de la Geneva îi revine însă sarcina de a pune capăt războiului din Indochina. Dar luarea de măsuri nu trebuie să urmărească crearea unei situații neclare, a unui răgaz care să poată fi folosit pentru noi pregătiri militare. „Sarcina conferinței trebuie înțeleasă — a remarcat V.M. Molotov — în sensul că conferința de la Geneva trebuie să obțină încetarea cit mai grăbnică a operațiunilor militare în Indochină și, totodată, realizarea unui acord care să permită satisfacerea revendicărilor legitime ale popoarelor din Indochina în ceea ce privește asigurarea independenței lor naționale și a drepturilor democratice”.

Propunerile șefului delegației R.D. Vietnam deschid calea reglementării problemei indochineze și ele, după cum a și arătat V.M. Molotov, reprezintă o bază de discuție, putînd duce la realizarea unui acord cu Franța. Propunerile delegației R.D. Vietnam țin seama de toate aspectele problemei.

Față de aceste propuneri, propunerile franceze ating problema indochineze unilateral. Făcînd analiza propunerilor franceze, V.M. Molotov a arătat că ele nu vorbesc despre aspectul politic și suprapuniază lupta de eliberare din Laos și Cambodgia. Totodată, șeful delegației sovietice a scos în evidență propunerile delegației Franței și a R.D. Vietnam în ce privește garanțarea acordurilor ce se vor realiza la conferință, declarîndu-le acceptabile cu condiția de a fi întregite cu mențiunea de a se crea o comisie de supraveghere „alcătuită din reprezentanți ai unor state neutre”.

Delegația sovietică la conferința de la Geneva va continua și în zilele ce urmează să-și aducă aportul său prețios în vederea ajungerii la un acord deplin.

I. POPA

## RECENZIE

### Revista „Probleme de literatură și artă”

Revista „Probleme de literatură și artă” editată de Cartea Rusă a intrat în al șaptelea an de existență.

Colecția acestei interesante publicații este de o valoare deosebită pentru orice cititor dornic de a se documenta în problemele artei și literaturii.

Urmărind, în special, să contribuie la o justă orientare ideologică, la îmbogățirea cunoștințelor și la ridicarea măiestriei profesionale a intelectualității noastre, revista publică articole de critică literară și artistică, studii și alte diverse materiale alee din publicațiile de specialitate sovietice.

Revista publică deasemenea dezbaterile care au loc în cadrul Uniunii Scriitorilor Sovietici, la plenarele Uniunii Compozitorilor, sau ale Uniunii artiștilor plastici, asupra diferitelor subiecte la ordinea zilei.

Tot ce apare mai instructiv și mai interesant, mai călăuzitor, în reviste și gazete literare și artistice din U.R.S.S., este tradus și publicat în „Probleme de literatură și artă”. Se pune astfel la îndemîna cititorilor un bogat material care-și face cîntecul în mîșcarea literară și artistică din U.R.S.S., cu realizările, succesele, cu problemele ei de actualitate.

Cîteva exemple vor arăta valoarea materialelor publicate în această revistă:

Astfel, din articolele lui E. Dmitrieva, artiștii plastici au căpătat noi cunoștințe despre „etica frumosului, despre unele probleme de estetică și problema tipicului în arta plastică, din articolul lui V. Torchin și A. Burov, cineasții au căpătat noțiuni noi despre tipic și individual în arta cinematografică. Artiștii și regizorii au găsit un important material bibliografic în articolele: „O înaltă artă a dramei”, „Bazele educării actorului”, „Stilul creator al regizorului”. Adevărul vieții — baza caracterului popular, „Poporul și cîntecul”, „Despre natura specificului arhitecturii”, „Arta monumental-decorativă în ansamblul orașului”, au îmbogățit cunoștințele compozitorilor și artiștilor din țara noastră.

În cele două numere apărute anul acesta, revista a publicat printre altele, articolul „Munca scriitorului” al lui Iliia Ehrenburg, „Caracterul obiectiv al legilor artei realiste” de V. Chemenov, „Tema vieții personale” de I. Vinocurov. Pentru următoarele numere ale revistei sînt programate articolele: „Despre dramaturgia lui Cehov”, de V. Ermilov, „Îndrăzneala și inspirația în creație” de A. Hiaciaturian, „Creația afișului de cinematograf” de M. Ioffe, etc.

În afară de articole și studii, revista mai cuprinde rubricile „Cărți noi apărute în U.R.S.S.” și „Calen-

dar literar și artistic”. Calendărul atrage atenția oamenilor de artă și litere asupra datelor comemorative importante ale marilor scriitori, pictori, compozitori și artiști ruși și sovietici. Partea ilustrativă a revistei — compusă din 4 planșe cu clișee pe față și pe verso — e formată din cele mai bune picturi, sculpturi și desene ale artiștilor plastici ruși și sovietici, scene din piese și filme sovietice, monumente arhitectonice. Fotografiiile ilustrează de cele mai multe ori tematica anumitor articole. Astfel planșele din nr. 2/53 au ilustrat articolul „Arta ansamblului arhitectural”, iar cele de la nr. 1/54, articolul „Ilustrație de carte”. Majoritatea planșelor au popularizat pinzele clasice picturii și sculpturii ruse, aflate în Galeria Trețiacov și cele mai valoroase picturi și sculpturi prezentate ca ocazia expozițiilor de artă plastice sovietice, ce au loc în U.R.S.S. la sfîrșitul fiecărui an.

Prin tematica sa axată pe domeniul variate, prin calitatea asigurată traducerii materialelor publicate, revista „Probleme de literatură și artă” răspunde din plin sarcinii primordiale, aceea de a ajuta pe activiștii culturali, pe specialiștii, cit și pe creatorii de artă din țara noastră, să-și însușească metoda realismului socialist, să găsească rezolvarea justă a problemelor ce-i frămîntă.

# Pentru consolidarea păcii în Europa

de I. Pavlov

Cum se poate obține o pace îndelungată în Europa? Această întrebare frământă de mult pe oamenii din Europa occidentală. Aproape după fiecare război care punea în discuție existența Europei ca morminte de soldați se pune această întrebare arzătoare.

În secolul al XIX-lea, cercurile guvernante din Anglia și Franța începeau să se echilibreze. Se înțelegea că o asemenea politică nu a scutit Europa de războaie. Dimpotrivă, în numele menținerii „echilibrului forțelor” se făceau pregătiri de război, în numele „restaurării echilibrului” s-au dezlănțuit vărsări de sânge în Europa.

În secolul al XX-lea s-a vorbit mai puțin despre „echilibrul forțelor”. În dezvoltarea lor economică, unele țări capitaliste au întrecut pe altele. Politicienii din țările capitaliste mai puternice se lăudau în mod cinic cu puterea lor, înălțându-și din calea lor puterile mici. Pacea în Europa trebuia menținută prin forța celei mai puternice țări din Europa — așa spuneau ideologii imperialismului german atunci când se pregăteau războiul. Militaristii germani trebuiau să se îngrijască de „organizarea spațiului european” — declarau ei — și atunci va veni pacea.

În ultimii ani, propagandistii americani afirmă că Europa poate obține pacea mult așteptată numai în cazul când unele țări europene vor forma un bloc militar și vor crea așa-zisa „armată europeană” care, chipurile, ar păzi securitatea lor. Inițiatorii acestor planuri încearcă să folosească faptul că în Europa domnesc în prezent două orinduri sociale diferite — orinduirea socialistă și orinduirea capitalistă. Societățile pe care și le fac propagandistii de acest gen sînt simple: ei vor să folosească prejudecățile născute de o anumită parte a cercurilor politice din țările vest-europene împotriva socialismului, să le înlimbeze cu inexistența „primejdiei de la răsărit”, să le forțeze să fie de acord cu reînvierea militarismului în Germania occidentală și să se supună tutelei „celui tare”, adică Statelor Unite ale Americii. Aceasta este ediția contemporană a politicii „de pe pozițiile de forță”.

În perioada postbelică în sistemul securității europene s-a pus problema a fost pusă prin încheierea tratatului anglo-sovietic în 1942 și a tratatului franco-sovietic în 1944. În prezent, organizatorii „armatei europene” — printre care și revanșarii vest-germani — ar vrea să submineze valoarea acestor documente istorice importante.

Revanșarii vest-germani, exploatarea situația pe care le-o creează „armata europeană”, ar vrea, fără război și după ce el au pierdut războiul, să dezarmeze Franța, să conducă armata italiană și să rămână, în felul acesta singura putere militară reală în Europa occidentală.

În prezent, adevăratele scopuri ale blocului agresiv la care participă militaristii vest-germani sînt demascate tot mai mult.

În perioada primului război mondial, Lenin ne-a învățat că alianțele și coalițiile imperialiste, orice formă ar îmbrăca ele, constituie în mod inevitabil doar „un repaus” între războaie și că alianțele pașnice ale imperialiștilor pregătesc războiul și la sfîrșitul lor provin din războaie, condiționându-se reciproc. De aceea și natura este și „comunitatea defensivă europeană”.

Situația din Europa occidentală evoluează în prezent în sensul că reprezentanții tuturor cercurilor opiniei publice, care nu sînt interesați în pregătirea unui nou război, se pronunță în unanimitate pentru propunerea sovietică cu privire la organizarea securității colective în Europa.

Uniunea Sovietică, a spus președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., G. M. Malenkov, acordă o însemnătate primordială întăririi securității europene. Orice stat european care tinde spre același țel, poate conta pe prietenia trinită a Uniunii Sovietice, pe înțelegerea sinceră a nevoilor sale naționale.

Uniunea Sovietică cauli să obțină ca la baza sistemului securității europene să stea principiul eforturilor comune ale tuturor statelor Europei. Participante la tratatul cu privire la securitatea colectivă pot fi toate statele europene, indiferent de regiunile lor sociale, inclusiv Germania, iar plină la

unificarea Germaniei ar putea participa la tratatul Republicii Democratice Germană și Republicii Federale Germană. În cazul unui atac armat împotriva oricăreia din părți, tratatul prevede acordarea de ajutor statului — victima a atacului — cu toate mijloacele posibile, inclusiv folosirea forței armate în scopul restabilirii și menținerii păcii internaționale și securității în Europa.

Relativ la fondul propunerilor sovietice prezentate, după cum se știe, la conferința de la Berlin, nu au fost făcute nici un fel de obiecțiuni. Presa reacționară se limitează să facă rezerve și declarații formale, în timp ce numeroși oameni politici din Europa occidentală salută ideea securității colective. În legătură cu propunerea Uniunii Sovietice, Edouard Herriot, președinte de onoare al Adunării Naționale Franceze, a declarat: „În acest document găsim idei pentru care am luptat toată viață. În principiu, Franța s-ar putea declara de acord cu ele”. Într-adevăr, în perioada dintre primul și cel de al doilea război mondial, mulți oameni politici din Europa occidentală se declarau partizani ai ideii securității colective. Propunerea sovietică deschide perspective pentru toate realitățile pentru realizarea acestei idei.

După cum se știe, plină în prezent în legătură cu discutarea propunerii sovietice reprezentanții puterilor occidentale erau de părere că nu este de dorit ca S.U.A. să rămână la o parte de Tratatul general european cu privire la securitatea colectivă în Europa. În nota din 31 martie, Guvernul Sovietic a declarat că el nu vede pedici în calea rezolvării pozitive a problemei participării S.U.A. la Tratatul general european cu privire la securitatea colectivă în Europa. Această declarație a fost determinată de faptul că guvernul Sovietic a luat în considerare participarea S.U.A. la lupta comună împotriva agresiunii hitleriste și răspunderea pe care S.U.A. o poartă, alături de Uniunea Sovietică, Franța și Anglia, pentru reglementarea postbelică în Europa, și a ținut de asemenea seama de punctul de vedere exprimat de guvernul S.U.A. la conferința de la Berlin.

În acest fel, greutatea semnalată pînă acum ca fiind în calea realizării unui acord în problema creării sistemului securității colective în Europa trebuia să dispară.

Ori, adversarii americani ai asigurării unei adevărate securități în Europa încearcă să împiedice discutarea propunerilor concrete ale Guvernului Sovietic. Ei recurg la tactica intrigilor de culise, a presiunii și a tărăgănării.

Este clar că propunerea sovietică nu a fost pe placul aceluia care ar voi ca relațiile americano-europene să se dezvolte potrivit dorințelor lor și care, asemenea sociologului american Strauss Hupe, consideră că „Europa trebuie să devină o provincie a imperiului american așa cum a fost Grecia o provincie a imperiului roman”.

La discutarea propunerii sovietice cu privire la Tratatul general european cu privire la securitatea colectivă în Europa, a fost ridicată de asemenea problema referitoare la locul și rolul „organizației tratatului nord-atlantic” în legătură cu crearea sistemului securității colective în Europa.

„Organizația tratatului nord-atlantic”, se spune în nota din 31 martie a Guvernului Sovietic, ar putea, în condițiile corespunzătoare, să-și piardă caracterul agresiv dacă ar participa la ea toate marile puteri care au făcut parte din coaliția antihitleristă. În conformitate cu această, călăuzindu-se după principiile imuabile ale politicii sale externe de pace și tinzînd spre micșorarea încordării în relațiile internaționale, Guvernul Sovietic declară că este gata să examineze împreună cu guvernele interesate problema participării U.R.S.S. la tratatul nord-atlantic. Nimic nu împiedică să se ia măsuri pentru ca „tratatul nord-atlantic să capete în fapt un caracter cu adevărat defensiv și să se creeze condiții care să excludă posibilitatea atragerii unei părți sau altele la Germaniei în grupări militare”.

Firește că o astfel de propunere nu este pe placul acelor propagandisti care încă de mult vor să substituie colaborării internaționale crearea unui bloc militar închis, în frunte cu forțele agresive ale S.U.A., și

să reducă „colaborarea” din sinul acestui bloc la sprijinirea necondiționată de către toți participanții blocului a politicii externe americane. În aceasta trebuie să se manifeste „unitatea lumii occidentale”.

Această parte a presei burgheze care nu dorește să repete orbește șabloanele propagandistice confecționate la Washington, subliniază că propunerea sovietică constituie un important pas înainte pe calea stabilirii și dezvoltării colaborării internaționale. Potrivit declarației unui ziar social-democrat elvețian, propunerile sovietice cu privire la organizarea securității colective generale europene „schimbă actuala situație diplomatică”.

Schimbarea situației diplomatice constă în aceea că acutalment s-a deschis o posibilitate pe deplin reală de a obține o pace îndelungată în Europa, de a pune capăt politicii de așinare a unor state europene împotriva altora, politicii de zăngănire a armelor și de pregătire a unui atac perfid. Propunerea sovietică indică unica cale reală spre pace în Europa, întrucât, după cum scrie pe bună dreptate același ziar elvețian, pacea va deveni o realitate numai atunci cînd va fi realizată colaborarea dintre toate țările europene, indiferent de orînduirea lor politică.

Această idee cîștigă tot mai mulți aderenți. Léo Amou, membru în Consiliul Republicii al Franței (din partea partidului M.R.P.), se pronunță în ziarul „Tribune des Nations” pentru „asigurarea securității care ar putea să constituie o garanție pentru toate țările Europei și prin aceasta să asigure slăbirea încordării internaționale”. „Trebuie — a scris el — să încercăm toate mijloacele pentru asigurarea securității colective în Europa”.

Edmond Michelet, fost ministru de război al Franței (partidul gaullist), scrie în același ziar că actualmente Franța are posibilitatea pe de o parte să profite de pe urma slăbirii încordării internaționale, iar pe de altă parte să contribuie la o nouă slăbire a ei. De aceea, el cere guvernului francez să răspundă la propunerea sovietică, pornind de la interesele Franței. „Răspunsul Franței la nota sovietică — subliniază Michelet — nu trebuie să se orienteze în nici un caz după răspunsul Londrei sau al Washingtonului”.

Așa stau lucrurile nu numai în privința Franței, ci și în privința Germaniei. Într-o „scrisoare din Germania occidentală”, publicată recent în ziarul „Berliner Zeitung”, se arată că după părerea cercurilor influente ale vieții publice din Germania occidentală, încheierea tratatului general european cu participarea Republicii Democratice Germane și a Republicii Federale Germane ar crea premise reale pentru unificarea „că sistemul securității colective propus de Uniunea Sovietică asigură Germaniei o situație favorabilă” și „sfîrșitul ocupației plină în șase luni”, „în timp ce tratatul cu privire la „comunitatea defensivă europeană” prevede menținerea în Germania a trupelor străine pe termen nelimitat”.

Dar, oare asigurarea securității colective în Europa contrazice „întelesele Angliei, al cărei popor își dă seama de primejdia reînvierii militarismului german? Sistemul securității colective ar crea fundamental solid al unei vieți pașnice și pentru țările scandinave în nordul Europei, pentru Italia în sudul Continentului european.

Nu există popor în Europa ale căru interese ar putea fi lezate de crearea unui sistem de securitate colectivă generală europeană.

Insemnătatea creării unui astfel de sistem depășește cadrul european, întrucît asigurarea păcii în Europa va atrage după sine consolidarea păcii în întreaga lume. Referindu-se la propunerea sovietică, ziarul „Anis”, care apare în Afganistanul situat așa departe de Europa, scrie pe bună dreptate: „Dacă această propunere va fi tradusă în fapt, situația nu numai în Europa, ci și în întreaga lume, va deveni trinită și stabilă”.

Tocmai de această idee este inspirată propunerea sovietică cu privire la organizarea sistemului securității colective generale europene. („Pravda”).

## Alegeri pentru comitetele naționale în R. Cehoslovacă

I. RAGA. (Agerpres). — TASS

anunță:

La 16 mai, la ora 7 dimineața, în întreaga Cehoslovacie au început alegerile pentru comitetele naționale. Cu mult înainte de începerea alegerilor, străzile din Praga au fost pline de lume. Orașul a avut un aspect sărbătoresc. La ora 7 dimineața în fața secțiilor de vot s-au adunat mari grupuri de alegători, doritori să-și îndeplinească primii datoria de cetățean.

În clădirea școlii superioare de științe sociale care este situată în unul din cele mai mari raioane ale orașului Praga au fost instalate secțiile de vot — 201, 202 și 203 pentru

alegerile în comitetul național central și în comitetul național raional. Pînă la ora 9 dimineața, la aceste secții de vot au votat peste o treime din alegători.

Potrivit știrilor primite la comitetele naționale raionale, către ora 10 dimineața la toate secțiile de vot din Praga volaseră peste 30 la sută din alegători.

Potrivit datelor oficiale care s-au primit la Comisia Centrală Electorală din toate regiunile țării, alegerile pentru comitetele naționale se desfășoară prelungind în participarea activă a alegătorilor. Către ora 2 au votat peste 80 la sută din alegători.

### Declarația Consiliului național al păcii din Franța

PARIS. (Agerpres). Consiliul național al păcii din Franța a dat publicității o declarație în care „atrage atenția opiniei publice asupra pericolului grav ce-l prezintă politica guvernului, care nesocotește învătămintele războiului ruitor de 8 ani și care tinde să reglementeze conflictul indochinez prin pregătirea internaționalizării conflictului, adică pe calea unei intervenții militare a S.U.A. și a unui război împotriva Chinei”.

În declarație se spune în continuare că pacea în Indochina poate fi stabilită prin tratative între părțile beligerante și nu prin amenințări.

„Diplomația franceză poate obține la Geneva o soluție acceptabilă numai cu o singură condiție — cu condiția de a dori cu adevărat aceasta”.

În legătură cu propunerile făcute de delegația Republicii Democratice Vietnam la conferința de la Gene-

va, în declarația Consiliului național al păcii se spune:

„Este necesar să se studieze și să se discute cu seriozitate asemenea propuneri, în loc să se facă planuri de continuare și extindere a războiului înlocuirea stării de război prin colaborare, iar apoi prin prietenie, ar restabili prestigiul nostru și ar crea noi perspective pentru largirea influenței franceze și pentru dezvoltarea legăturilor noastre de afaceri în întreg Extremul Orient”.

Opinia publică franceză nu dorește în nici un caz extinderea războiului. Ea dorește o pace onorabilă în Indochina. Ea trebuie să aducă acest lucru la cunoștința reprezentanților națiunii. Ea trebuie să ceară ca deputații să nu se eschiveze de la răspunderea lor, să dea dovadă de vigilență și să ceară la rândul lor guvernului ca acțiunile lui să oglindească voința de pace a țării”.

### În Italia ia amploare mișcarea pentru interzicerea armelor de exterminare în masă

ROMA. (Agerpres). Campania împotriva armelor termonucleare a luat o deosebită amploare în toată Italia.

Ziarele publică zilnic declarații ale diferitelor personalități religioase și politice, ale organizațiilor și organelor administrative, precum și ale autorităților municipale. La Torino, muncitorii de la biroul de materiale ale căilor ferate au aprobat în unanimitate o declarație a comitetului de întreprindere împotriva armelor de exterminare în masă, care a fost trimisă autorităților superioare ale statului și ambasadelor S.U.A. și Uniunii Sovietice. În provincia Novara, consiliul comunal din Terdossate s-a pronunțat împotriva bombelor cu hidrogen și a cerut ca conducătorii popoarelor să activeze pentru desțindere și pace între toate popoarele. În provincia Alessandria, muncitorii de la întreprinderea „Montecatini” din Spinetta Marengo, întruniri în adunare generală, au adresat o scrisoare în acest sens ambasadelor sovietică și americană. La Ovada s-a constituit un comitet unit de luptă împotriva

armelor termonucleare și pentru o desțindere în politica internă a țării. Primarul democrat-crescîn din Tru-mazzano, provincia Milano, s-a pronunțat pentru o înțelegere între comunisti și catolici în vederea luptei împotriva armelor atomice și a războiului.

De asemenea, numeroase personalități catolice din Sicilia, au dat declarații asemănătoare, printre care Francesco Nivola, parohul bisericii Madre din Ramecca, Giacomo Branciforte, arhiepiscopul din Palagonia și Sauperi, primarul democrat-crescîn din localitatea Santa Maria Nicotina.

La Roma, o delegație a personalității de la sanatoriul „Forlanini” a prezentat Camerei deputaților o petiție împotriva armelor atomice cu 1521 semnături, printre care 41 profesori și medici. S-au mai prezentat la Camera deputaților cu petiții asemănătoare delegații din partea cartierului Donna Olimpia, partid 2.600 semnături, a cartierului Ponte Milvio cu 500 semnături și a cartierului Trionfale cu 300 semnături.

## FAPTE CARE DEMASCĂ

### Canibali din Graz

În orașul Graz apare ziarul „Süd-Ost-Tagespost”, organ al așa-zisului „Partid popular” din Austria. În timp ce toți oamenii cinstiți din lume luptă pentru slăbirea încordării internaționale și cer să se pună în afara legii armele de exterminare în masă, „Süd-Ost-Tagespost” îndeamnă lumea „să se impace” cu arma atomică, care se perfecționează neîncetat și cu teama pe care ea o răspîndește”. Mai mult decît atât, ziarul a declarat fals că această armă trebuie îndreptată împotriva Uniunii Sovietice.

Pe cit de periculoasă este această cale — scrie ziarul — pe atît de atrăgătoare este țelul (1). După părerea ziarului „Süd-Ost-Tagespost”, contradicțiile existente „nu pot fi înlăturate prin mijloacele folosite pînă acum: conferințe, tratative diplomatice etc. Trebuie căutate alii noi, mijloace noi...”. La ce mijloace se referă ziarul? La „bomba atomică și grozăviile legate de ea. Dacă vechile căi nu au dus la nimic, nu trebuie să ne fie teamă de pericolul de a porni pe o nouă cale”.

Își dau oare seama canibali din Graz de faptul că „noua cale” este aceeași cale veche pe care au urmat cîndva pe Hitler? Ori dolarii au scos cu totul din minți pe militaristii austriaci înfrînți nu odată?

### Un nou record al friicii față de cuvîntul „pace”

La centrul de televiziune din Paris, cuvîntul „pace” este oare un cuvînt atît de sacru încît este interzisă pronunțarea lui? Iată întrebarea pe care și-a pus-o Michel Favier-Ledoux, comentator al săptămînalului francez „Lettres Françaises”, după ce a vizionat recent la un aparat de televiziune filmul „Olimpia-52”.

Dar nu numai Michel Favier-Ledoux și-a pus această întrebare. Această întrebare a preocupat nu numai pe cei care nu vizionaseră înainte filmul sus-menționat și astfel nu au putut demasca excocheriile comise de centrul de televiziune din Paris cu acest film documentar turnat de operatori cinematografici francezi Marquaire și Dumasiedier în timpul recentelor Jocuri olimpice de la Helsinki.

Nu se poate spune că filmul de la început pînă la sfîrșit, este de natură să inspire o îngrijorare domnilor de la centrul de televiziune. Este vorba însă de o serie de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor.

Nu se poate spune că filmul de la început pînă la sfîrșit, este de natură să inspire o îngrijorare domnilor de la centrul de televiziune. Este vorba însă de o serie de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor.

Nu se poate spune că filmul de la început pînă la sfîrșit, este de natură să inspire o îngrijorare domnilor de la centrul de televiziune. Este vorba însă de o serie de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor.

Nu se poate spune că filmul de la început pînă la sfîrșit, este de natură să inspire o îngrijorare domnilor de la centrul de televiziune. Este vorba însă de o serie de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor.

Nu se poate spune că filmul de la început pînă la sfîrșit, este de natură să inspire o îngrijorare domnilor de la centrul de televiziune. Este vorba însă de o serie de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor. Este vorba de afirmații care bîntuiesc în mintea oamenilor.

### Sosirea la Moscova a unei delegații a femeilor franceze

MOSCOVA. (Agerpres). TASS a

nunță: Dînd urmare invitației Comitetului antifascist al femeilor sovietice, la 15 mai a sosit la Moscova o delegație a femeilor franceze. Delegația este condusă de Madeleine Morel, secretară a Uniunii femeilor franceze.

Din delegație fac parte femei de diferite profesii — cunoscute activiste pe tărîm obște.

La aerodrom, oaspetele au fost întâmpinate de reprezentante ale Comitetului antifascist al femeilor sovietice și de reprezentanți ai vieții publice din Moscova.

### Plenara noului C. C. al P. C. din Austria ales de Congresul al XVI-lea

VIENA. (Agerpres). TASS anunță: La Viena a avut loc plenara noului Comitet Central al Partidului Comunist din Austria ales de Congresul al XVI-lea. Plenara a ales Biroul Politic format din 11 persoane.

Johann Koplenig a fost ales președinte al Comitetului Central al Partidului Comunist din Austria. Friedl Fûrnberg, Franz Honner, Heinrich Fritz și Rudolf Richter au fost aleși secretari. În funcția de redactor-șef al ziarului „Osterreichische Volkstimme”, organul central al Partidului Comunist din Austria, a fost numit Zucker-Schilling.

### Deschiderea lucrărilor celui de al II-lea Congres al Frontului Național al Germaniei democratice

BERLIN. (Agerpres). La 15 mai s-a deschis la Berlin al II-lea Congres național al Frontului Național al Germaniei democratice. La Congres participă aproape 5.000 delegați și oaspeți din R. D. Germană și din Germania occidentală. Profesorul Erich Korrens, președintele Consiliului național al Frontului Național din Germania democratică a prezentat la Congres un raport.

### Un soldat american a cerut azil autorităților cehoslovace

PRAGA. (Agerpres). CETEKA anunță:

La 15 mai, în cadrul unei conferințe de presă care a avut loc la Agenția Telegrafică Cehoslovacă, s-a anunțat oficial că la 14 mai a trecut frontiera de stat a Cehoslovaciei dinspre Germania occidentală James Davis, militar din trupele de ocupație americane care a cerut autorităților cehoslovace azil politic.

Davis a adresat guvernului cehoslovac o scrisoare în care declară că a fost subofițer în armata americană, în care a servit din 1942. El a participat la două războaie printre care, după cum a declarat Davis, „timp de 13 luni la războiul absurd din Coreea” și a fost rănit de două ori. „După ce am fost rănit în Coreea, a declarat Davis, am fost trimis în S.U.A., iar de acolo în Germania occidentală unde mi-am dat seama că politica S.U.A. este o politică nefastă. Am înțeles că această politică a răpit viața multor tovarăși de ai mei, a dus la distrugerea Coreei pașnice, iar pe mine m-a transformat într-un soldat care provoacă ura... În cei 10 ani cît am servit în armata americană, am înțeles că această armată nu apără interesele poporului american, ci este silită să lupte la mil de mîle de patrie pentru interesele monopolistilor americani”.

## Spectacole

„GHEORGHE DOJA”, prezintă pînă la 23 mai: Povestea micului cocoș sat. (col.). Repr. 3, 5, 7 și 9.

„NICOLAE BALCESCU” prezintă pînă la 25 mai: Nicholas Nickleby. Repr. 3, 5, 7 și 9.

„HERBAK JANOS”, prezintă pînă la 23 mai: Povestea micului cocoș sat. Repr.: 3, 5, 7, 9 și 9.30.

„I. L. CARAGIALE”, pînă la 23 mai: „Treie telegramme”. Repr. 3, 5, 7 și 9.

„TIMPURI NOI”, pînă la 21 mai: 1. Dansuri valahe. 2. Mecanizarea complexă a cultivării cerealelor. 3. Înălțările dintre fotbalistii Uniunii Sovietice și reprezentativa R. P. R.

4. Noutățile zilei (Jurnal sovietic). 5. Actualitatea în imagini (Jurnal romînesc). Repr. de la orele 3 în continuare.

„SOLIDARITATEA” (Gai), pînă la 21 mai: Baia Mare, Ansamblul M.F.A. în China. Repr. la orele 7 seara.

„MAXIM GORKI” (Micălaça): pînă la 21 mai: „Ana Susana”. Repr. în zilele de lucru la orele 7 seara.

Filmul „Republica Populară Română” va fi rulat între 26 mai—2 iunie, la cinematograful „N. Balcescu”. El înfățișează frumusețile patriei noastre.

Programul cinematografulor din regiune:

„NICOLAE BALCESCU” (Lipova): azi, la 19 mai: „Republica Buriat Mongolă”.

„PETRIF SANDOR” (Radna), azi, 19 mai: „Se ridică noi luptători”. „POPULAR” (Sticolaul Mare): azi, 19 mai: „Sub jug”.

### Armata populară vietnameză de eliberare a deslănțuit o puternică ofensivă în regiunea de vest a deltei Fluviului Roșu

HANOI. (Agerpres). Agenția France Presse anunță că armata populară vietnameză de eliberare a deslănțuit o puternică ofensivă în regiunea de vest a deltei Fluviului Roșu și împotriva șoselei Hanoi-Haiphong. În prezent se duce lupta la 50 km. depărtare de Hanoi.

### Grecia face export de șomeri

ATENA. (Agerpres).

Potrivit datelor Comitetului interguvernamental al emigrărilor din Grecia (D.E.M.E.), 100.000 cetățeni greci au fost înscrși pentru a emigra peste ocean. Dintre aceștia aproape 40.000 sînt meseriași calificați și

muncitori agricoli. Postul de radio Grecia Liberă menționează că nu numai Comitetul interguvernamental se ocupă cu emigrarea șomerilor și sinistratilor, dar și birourile de voiaj, prin intermediul cărora au emigrat pînă în prezent peste 10.000 persane.